Huy

Le créateur

Créa'Tour

Chez le commerçant

RUE DU PONT

RUE DES BRASSEURS

RUE NEUVE

RUE DE L'IMAGE

RUE L'APLEIT

RUE DES RÔTISSEURS

30 AVRIL & 1er MAI 2016

Rencontres avec les créateurs le samedi
et le dimanche de 14h à 18h

4e édition

édito

© S. Deneumostier

Joseph George
Échevin du Tourisme

© S. Deneumostier

Philippe Charpentier
Président de l'Office du Tourisme

L'Office du Tourisme de la Ville de Huy, avec le concours de la Fédération Royale des Commerçants et Artisans de notre Bonne Ville, est heureux de vous présenter la 4e édition de Créa'Tour. Les 30 avril et 1er mai prochains, nous vous convions à venir découvrir les réalisations d'une trentaine de créateurs qui participeront pour **la première fois** à cette activité. Ces derniers seront accueillis par des commerçants hutois chez qui ils seront présents durant tout le week-end. La veille de Créa'Tour, le vendredi 29 avril à 19h30, un spectacle de la Compagnie des Saltaris, aura lieu à la galerie CaD. Afin de faciliter les visites des lieux les plus décentrés, une navette gratuite emmènera les visiteurs à la demande durant les 2 jours (voir verso). Comme pour les trois premières éditions, nous vous invitons également à venir avec votre vélo pour effectuer les nombreuses boucles. Nous espérons vous voir nombreux à l'occasion de cette manifestation printanière et nous vous souhaitons de passer un agréable moment.

Sans imagination il ne pourrait y avoir création.
Albert Jacquard

PAR ICI

LE VENDREDI 29 AVRIL À 19H30

En pré-ouverture de Créa'Tour, l'Office du Tourisme de Huy, en collaboration avec la galerie CaD, vous invite à une soirée spectacle de la Compagnie Saltaris.

SPECTACLE Le grand voyage Moscou-Istanbul-Paris-Venise Express.

ARTISTES Aurélie Goudaer, *violon et chant* - Monique Gelders, *accordéon et chant* - Virginie Pierre, *percussions, chant et danse*

ADRESSE Galerie CaD rue des Augustins n°22 à 4500 Huy

P.a.f. 12€ pour le spectacle et un plat (sans les boissons).

Uniquement sur réservation, jusqu'au 27 avril, à l'Office du Tourisme de Huy. Tél.: 085 21 29 15 - tourisme@huy.be - Fax 085 23 29 44

Pour ce spectacle, nous bénéficions du soutien de la Province de Liège Service Culture, du Centre culturel de l'Arrondissement de Huy et de la Fédération Wallonie-Bruxelles.

liste des créateurs et des lieux (1 à 29)

1

ATELIER DE FLORENT HONNAY
13 rue de Statte, Huy
Tél. 085 23 39 44

ARTISTES

Philippe Urbain *Tournage et réalisation d'objets en bois*
Florent Honnay *Meuble déco, travail du bois*
L'atelier de peinture *Le Lavu*
Peinture (Sabine Dubois, Colette Chantraine, Marcelle Thirion, Terry Gee, Anne-Marie Quinart, Joseph Bustin, Enza Baldo, Martine Herkenne, Jema Rodriguez)

2

PHOTO GILLET
1 rue Entre-deux-Portes, Huy
Tél. 085 23 61 70

ARTISTE

Céline Halin
« Valse Sentimentale »
Photographie, scanographie

3

CE QUE VEULENT LES HOMMES
27 rue Neuve, Huy
Tél. 085 25 20 52

ARTISTE

Liliane Musique
Sculptrice de fontaines en pierre bleue

4

KID'S ISLAND
13 rue Neuve, Huy
Tél. 085 21 35 68

ARTISTE

Alain Mans *Peintures animalières et animaux en papier mâché*

5

L'ATELIER
5 Quai de la Batte, Huy
Tél. 085 41 29 66

ARTISTES

Josianne Hermesse *Sculpture et dessins*
Letizia Curallambra *Designer*
Jean-Philippe Piret *Sculpteur*
Werner Sanders *Sculpteur et graveur*

par ici →

6

HOTEL DU FORT

5-9 chaussée Napoléon, Huy
Tél. 085 21 24 03

ARTISTES

Sébastien Custinne
Sculptures acier

«Perles de Jef»
Fabrication de bijoux en verre de Murano

7

ENCHAN'THÉ

12 rue du Pont, Huy
Tél. 085 41 36 84

ARTISTES

Isabelle Gilson
Plasticienne

Nadine Wansard
Potière

FRANCINE BURTON

6 rue du Pont, Huy
Tél. 085 21 29 60

ARTISTES

Tiffart
Artisan Verrier

Encadr'art
Encadrement d'art

8

9

LES PERLES DU CHATEAU

51/1 rue Sous-le-Château, Huy
Tél. 085 21 37 12

ARTISTE

«Les Allumés»
Création et rénovation d'abat-jour

CHIC BOUTIQUE

1 rue de l'Image, Huy
Tél. 085 21 12 13

ARTISTE

«Perle à Laine»
Créations de bijoux et de doudous avec des perles et de la laine de récupération

10

11

TOM ET LENA
5 rue des Rôtisseurs, Huy
Tél. 085 21 14 28

ARTISTE
Rachel Vanderveck
La Poule à 4 pattes

12

AROMES ET VOLUPT'THÉS
3 rue Vierset-Godin, Huy
Tél. 085 24 04 33

ARTISTE
Françoise Laruelle
Dessins sablés

13

VÉRONIQUE PAULUS
5 rue Vierset-Godin, Huy
Tél. 085 21 37 31

ARTISTE
«Esprit des lumières» (Anne-Marie Rutot)
Création d'abat-jour et cadres

14

LE TEMPS PASSE...
10-12 rue Vierset-Godin, Huy Tél. 085 24 00 28

ARTISTE
Geoffrey Dupagne
Macrophotographie

15

LOVE BOUTIQUE OSE & VOUS
2a rue l'Apleit, Huy
Tél. 085 21 44 13

ARTISTE
Aura (Aurore Jadot)
Styliste-Modéliste
Créations pour tous les âges

16

ORTHOPÉDIE LEFEBVRE
92 rue des Bons Enfants, Huy
Tél. 085 21 45 20

ARTISTE
Virgilles
Illustrations numériques ou traditionnelles sur le thème de l'imagerie fantastique et féérique

oh et puis par là aussi →

17

ESPACE FLORAL FARDEAU
3 rue Jean Jaurès, Huy
Tél. 085 21 19 09

ARTISTE

Nicole Van den Abeele
Création de bijoux ethniques

PILE ET FACE
26 rue des Augustins, Huy
Tél. 0476 72 23 88

ARTISTES

Patrick Putz
Peinture marine

Créa-T'room
Peinture sur céramique

18

PAUSE

© P.Fagnoul - FTPL

CRÉATIVE LIÈGE

www.creativeliege.be

PARTICIPEZ, TESTEZ, EXPLOREZ...

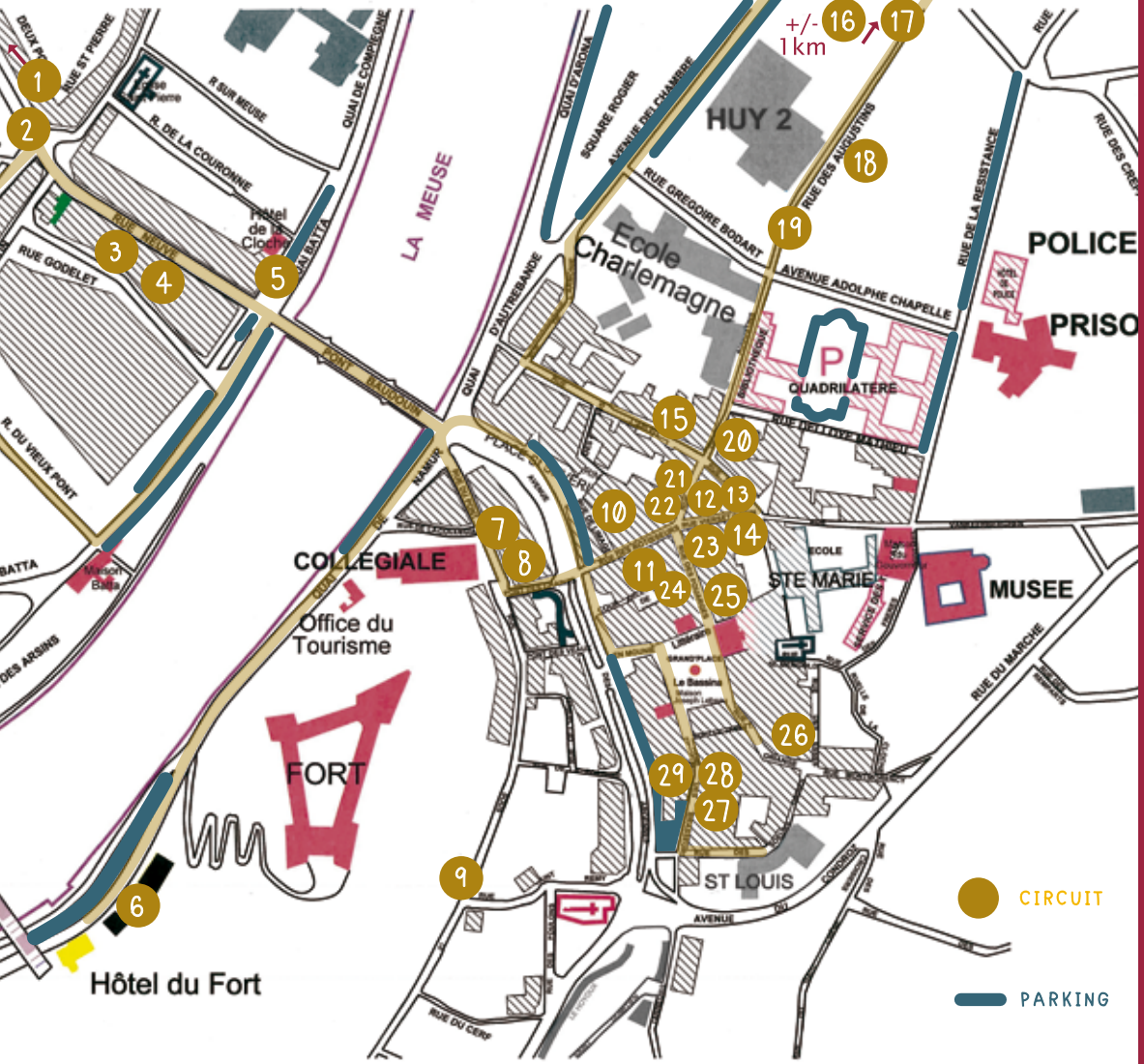
La création de chapeaux, la réalisation de vitraux, un atelier de cuisine, de peinture... vous tentent ?
Créative Liège centralise l'offre des ateliers créatifs de la province de Liège, répertorie stages, activités conviviales... en compagnie d'artisans ou acteurs du secteur artistique liégeois. Surfez vite sur **www.creativeliege.be**

Si vous êtes artisan, créateur, désireux de communiquer votre passion, inscrivez-vous via notre formulaire sur **www.creativeliege.be**

Contact :

Allysson Paquot
allysson.paquot@provincedeliege.be
+32 04/237.95.45

Province de Liège
Tourisme



les créateurs

PHILIPPE URBAIN 1
FLORENT HONNAY 1
ATELIER LE LAVU 1
CELINE HALIN 2
LILIANE MUSIQUE 3
ALAIN MANS 4
JOSIANNE HERMESSE 5
LETIZIA CURALLAMBRA 5
JEAN-PHILIPPE PIRET 5
WERNER SANDERS 5
SEBASTIEN CUSTINNE 6
PERLES DE JEF 6
ISABELLE GILSON 7
NADINE WANSARD 7
TIFFART 8
ENCADR'ART 8
LES ALLUMES 9
PERLE A LAINE 10
RACHEL VANDERVECK 11
FRANCOISE LARUELLE 12
ESPRIT DES LUMIERES 13
GEOFFREY DUPAGNE 14
AURA (AURORE JADOT) 15
VIRGILLES 16
NICOLE VAN DEN ABEELE 17
PATRICK PUTZ 18
CREA-T'ROOM 18
ANNIE ROMAIN 19
LA BELLE HISTOIRE 19
RECREACIN 20
CORALINE DONEUX 20
PLEX'ART KTY 21
LUC MEDARD 22
MARGARETH LENOIR 23
CLAUDINE JACOBY 24
THIERRY CHINET 25
FLORENCE BEAULOYE 26
ISABELLE GIELING 26
MADEMOIZELLE CREMA 26
MADAME BOUTON 27
MAGALI MICHEL 28
MALIKA MOUSDIK 29

par ici →

19

GALERIE CAD
22 rue des Augustins, Huy
Tél. 0475 34 07 17

ARTISTES

Annie Romain
Bijoux à l'aiguille et au crochet

«La belle histoire»
Créatrice de bijoux

20

SÉPIA
16c rue des Augustins, Huy
Tél. 085 31 32 85

ARTISTES

Récréacin *Bijoux et accessoires de Récup (chambre à air, plexi, laiton, feutrine,...)*

Coraline Doneux
Photographies sur tissu

LE PONT DES ARTS
5 rue des Augustins, Huy
Tél. 085 21 51 82

ARTISTE

«Plex'Art Kty»
Créations couleurs sur plexiglas

21

22

LES OPTICIENNES
3 rue des Augustins, Huy
Tél. 085 21 74 01

ARTISTE

Luc Médard
Sculpteur-Assembleur (Récup'Art)

23

LE PANTALON
24 rue des Fouarges, Huy
Tél. 085 21 31 44

ARTISTE

Margareth Lenoir
Pastel

24

PONCHO
Galerie des Fouarges, Huy
Tél. 085 24 01 31

ARTISTE

Claudine Jacoby
Sculpture

AU GRÉ DU VENT
4 rue des Fouarges, Huy
Tél. 085 71 21 66

ARTISTE

25

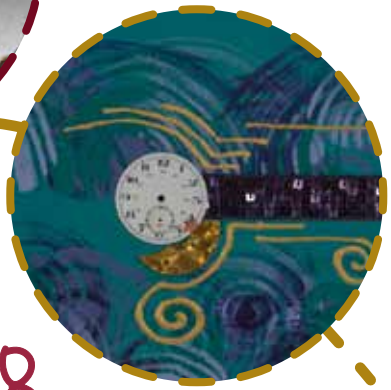
Thierry Chinet
Peinture créative abstraite sur bois

27

COUTURE JANNY
13 rue des Brasseurs, Huy
Tél. 085 21 11 08

ARTISTE

«Madame Bouton»
Bijoux artisanaux



28

LE BOLUS
11 rue des Brasseurs, Huy
Tél. 085 23 36 51

ARTISTE

Magali Michel
Mise en scène d'objets par la peinture

IL ETAIT UNE FÉE
15 rue Griange, Huy
Tél. 085 30 17 65

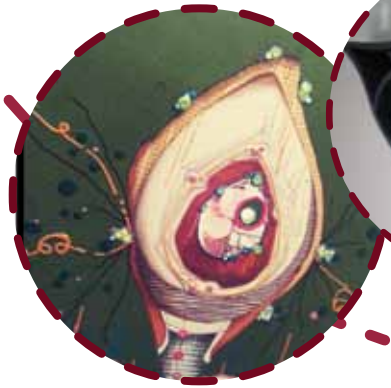
26

ARTISTES

Florence Beauloye
Haute couture Jewellery

Isabelle Gieling
Mobilier, sculpture et scénographie en carton

Mademoizelle Crema
Plasticienne



→ C'est déjà fini ???

29

CHOCOLATIER NEUHAUS
6 rue des Brasseurs, Huy
Tél. 085 23 19 31

ARTISTE
Malika Mousdik
Mali's Colours
(créations
de bijoux)

15 AOÛT 2016

Rassemblement des Confréries

AVENUE DE BATTA

Le traditionnel rassemblement des Confréries gastronomiques de la région Hesbaye-Meuse-Condroz aura bien lieu le 15 août dès 11h parking Batta au pied des tours jumelles. C'est dans la joie et la bonne humeur que le public pourra déguster les produits de qualité préparés avec passion par les Confréries.

RESERVÉE AUX VISITEURS DE CRÉA'TOUR

BONNE VISITE!

Empruntez la navette gratuite Créa'Tour pour rencontrer les créateurs!

Téléphonez à un des 2 numéros: 085/23.23.23 - 0489/23.23.23

Si vous habitez dans un rayon de 5 kms par rapport au centre de Huy, notre partenaire "Taxi Pascal" peut aller vous chercher à votre domicile et vous véhiculer d'un lieu à l'autre. Dites où vous êtes et où vous voulez aller en précisant que c'est dans le cadre de Créa'Tour.

huycommerce.be

Créa'Tour... Sous le patronage de la Fédération royale des Commerçants et Artisans de la Ville de Huy.

Huy

Le créateur

Créa'Tour

chez le commerçant

ENTRÉE LIBRE

30 AVRIL & 1er MAI 2016

L'Office du Tourisme de Huy remercie la Fédération Royale des Commerçants et Artisans Hutois, les 29 lieux, les 42 créateurs participant à Créa'Tour, les Taxis Pascal, le Centre culturel de l'arrondissement de Huy, la Province de Liège Service Culture, La Fédération Wallonie-Bruxelles et la Ville de Huy.

Taxi Pascal **085.23 23 23**

Infos > Office du Tourisme de Huy, quai de Namur, 1 à 4500 Huy
Tél.: 085.21 29 15 | Fax: 085.23 29 44 | www.paysdehuy.be | tourisme@huy.be.

É. R. : Philippe Charpentier, Président de l'Office du Tourisme de Huy,
1 quai de Namur à 4500 Huy - Graphisme : Élise Latinne